



**Закон о государственном языке: актуальные задачи**

## Воздействие должно быть грамотным

Закон о государственном языке предполагает выполнение обширной программы в языковой, социальной, политической областях. Работа эта уже началась, однако гладко она, естественно, не проходит, ведь многое приходится делать впервые. Вместе с тем решение некоторых вопросов не было бы сопряжено с такими трудностями, если бы люди, ведущие эту работу, обладали по возможности всей полноты информации по данной проблеме.

Язык — наиболее тонкая, подвижная сфера человеческих отношений, поэтому здесь особенно важно знать и учитывать его законы и особенности функционирования. Кстати, как раз в этой области кое-какой опыт накоплен. Сегодня мы предлагаем вашему вниманию материал на эту тему.

ТАКОЕ явление, как воздействие человека на язык, известно с древнейших времен, возникло в самых различных языках мира, причем обычно в виде краткосрочных кампаний (10—15 лет). Оно может охватывать все стороны языкового строя. Сегодня мы предлагаем вашему вниманию материал на эту тему.

Для примера рассмотрим несколько встречающихся в прессе рекомендаций по введению в терминологию и общественно-политический словарь новых слов. Вначале анализируем ряд слов:

аудитория — Уйкухона  
арбитр — җакам  
будильник — Бонгсат  
вывеска — пешшахта

прилавок — иништад  
фамилия — наслнома  
масштаб — миңес

коммерция — тиккорат  
компания — жузигир

Многие слова не сразу

будут восприняты читателями, и им можно привыкнуть лишь тогда, когда они часто будут встречаться в прессе. Так, на вопрос о том, что такое «пешшахта» и «шешлахта», двое ташкентских работников торговли ответить не смогли. Следовательно, распространенные в 10—20-е годы, эти понятия оказались ныне основательно забытыми. Следовало бы более тщательно отобрать восстановли-

ваемые слова. Например, слово «жузигир» для перевода слова «клиника» более подходит слово «жузидон», потому что этимологически «жузигир» означает «берущий бумаги», тогда как «жузидон» — «содержащий бумаги». Кстати, и в узбекско-русском словаре, выпущенном в Ташкенте в 1988 году, перевод слова «жузидон» подкрепляется цитатой из Айбека, а «жузигир» дается только ссылкой на статью, как менее важное. Любопытно, что в прошлом веке во всех тюркских языках существовало только слово «жузидон», которое, кстати, есть и в современном арабском языке.

Анализируя далее рекомендуемые слова, замечу, что в них встречаются почему-то те, которые и не выдали из современного узбекского языка, например: секретарь — котиб, символ — рама и т. д.

В некоторых случаях рекомендуются разные значения тех или иных слов, так что неизвестно, какие из них можно употреблять: гими — маддия, сурд, күшик, давлат гими. Между тем:

маддия — стихотворное восхваление

сурд — мелодия (персидское происхождение)

күшик — песня (туркское происхождение)

давлат гими — государственный гимн.

Таковы же слова:

база — пои, асос, омбор

институт — олийгоҳ, до-

мирулмалимн

министерство — нозирлик, вазирилик.

Наконец, еще одну трудность вызывают у читателей слова, представляющие собой часть целого. Например, эстетика — нафосат. По сути, «нафосат» (изящество) —

эстетика — ярмарка» переводится словом «раст» (торговые ряды, ярмарочный рынок), тогда как видно, что это тоже лишь часть ярмарки. В печати встречаются и совершенно не выдерживающие критики рекомендаций, которые вряд ли смогут привлечь в узбекском языке. Несколько спорными, по моему мнению, являются пары: аборт — исход адыятуан — надим

датация — импод егер — ўрмонбон

инстанция — мақом

статус — мақом

территория — худуд

На самом деле «исход» — это название религиозного обряда (освобождение умершего от грехов), и никак не может передавать значение слова «аборт». Слово «надим», означающее например, близкого друга, также не годится для определения слова «адъятуан». «Импод» (помощь, вспомоществование) передает значение слова «датация» не полностью, частично. А егер — это опытный охотник, тогда как ўрмонбон — лесник, лесничий. Слова «инстанция» и «статус» переведены одним словом «мақом».

Этот небольшой анализ слов, пополнивших словарный запас узбекского языка в Ленинграде в 1969 году. А уже упомянувшимся узбекско-русским словаре это слово переводится как «запрет, запрещен», запрещенник. Что касается слова «нохия», то в Узбекской ССР это слово переводится как «запрет, запрещенник», запрещенник. Что касается слова «нохия», то в Узбекской ССР это слово переводится как «запрет, запрещенник», запрещенник.

Думается, более тщательное и внимательное рассмотрение таких рекомендаций позволит сделать процесс обогащения узбекского языка новыми словами по-настоящему эффективным и плодотворным.

**R. ТАШМУХАМЕДОВА,** доцент ИПК кадров и актива при ЦК ЛКСМ Узбекистана, кандидат филологических наук

лев, А. Артемьевна, Н. Лисичкина. Следует отметить, что их успехи во многом объясняются усилиями наших коллег — преподавателей узбекского языка старших научных сотрудников Т. Бабайджанова, Г. Назимтдиновой, инженера-реентгенолога А. Нуридинова.

**З. СЕРГИЕНКО,** в. МАЛЮЧЕНКО, врачи клиники НИИ онкологии и радиологии.

— Камилдула Каюмович, что изменилось в подготовке юношей к службе в армии в школах и профтехучилищах города

и училищах страны?

— Мы считаем, что введение допризывной подготовки позволило изменить сложившуюся в некоторой части учительской, руководителей отделов народного образования и учащихся мнение о немнужности этого предмета в школах и профтехучилищах. С введением новой программы появляются возможности шире связывать ее с другими предметами школьной программы. Будут успешнее решаться вопросы воспитания и становления личности гражданина, теснее станет взаимодействие учителей и руководителей дополнительной подготовки. Она является обязательным предметом школьной программы и решает задачи воспитания здорового, физически крепкого и выносливого молодого человека, психологически устойчивого, имеющего практические навыки, необходимые в начальный период его службы в армии.

— Военная служба всегда была, есть и будет патриотическим и интернациональным долгом советских людей. Успешная служба в армии молодых граждан страны — наименее всего от их физической подготовленности. Допризывная подготовка решает более широкие задачи, чем ее предшественница — начальная военная подготовка.

Она является обязательным общегосударственным предметом школьной программы и решает задачи воспитания здорового, физически крепкого и выносливого молодого человека, психологически устойчивого, имеющего практические навыки, необходимые в начальный период его службы в армии.

— Сейчас много говорят об армии. Как это влияет на призыв?

— С расширением гласности, освещением жизни и быта в армейских коллективах широкой общественности стали известны и негативные явления в армейской среде, по следствиям которых концепция конечного результата по подготовке юноши в службе в армии. Выпускники этих учебных заведений полностью готовы к службе в Вооруженных Силах СССР. Интересно письмо из армии выпускника СПУ-33 В. Усынину, руководителю допризывной подготовки: «Спасибо за ваш труд, за науку служить в армии, быть солдатом». В ряде районов хорошо поставлена работа по профессиональной ориентации юношей на военные специальности. После окончания школ и профтехучилищ в Куйбышевском районе поступили в высшие военные училища страны 83 выпускника, в Хамзинском — 60 юношеских. Неплохо обстоит дело в ряде других школ.

— На допризывную подготовку отводится 140 часов учебного времени. Она проводится в дежурных и однодневных классах, на первом и втором году обучения в профтехучилищах. Занятия ведутся также в центрах, создаваемых на базе лучших учебных заведений. В программе предусмотрено 20 часов для общефизической подготовки.

Произошли изменения и в других разделах программы допризывной подготовки. Занятия сориентированы на обучение учащихся действиям в экстремальных ситуациях мирного времени. Больше внимания уделяется практическим занятиям. Для этого необходимо создание специальных оборонно-спортивных оздоровительных лагерей.

— Что дает новая допризывная подготовка юноши в системе непрерывного образования и развития средней и профессиональной школы?

— Культиваторы, выравниватели, вычислители. Теперь все эти операции можно будет выполнять одним орудием.

Экономический эффект от внедрения такой установки составит 700 рублей в год. К выпуску первой промышленной партии — 60 штук — приступил завод «Ленинградельмаш».

(Корр. УзТАГ).

— Но как же нам все-таки быть с табаком, взлетевшим на небеса?

— Да каким! И все это, повторим, в канун перехода на регулируемый рынок, когда первые в многом были без того напряженности до предела. Людей не оставляет тревожный вопрос: «А как справляются с дефицитом?»

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким! И все это, повторим, в канун перехода на регулируемый рынок, когда первые в многом были без того напряженности до предела. Людей не оставляет тревожный вопрос: «А как справляются с дефицитом?»

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким! И все это, повторим, в канун перехода на регулируемый рынок, когда первые в многом были без того напряженности до предела. Людей не оставляет тревожный вопрос: «А как справляются с дефицитом?»

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким! И все это, повторим, в канун перехода на регулируемый рынок, когда первые в многом были без того напряженности до предела. Людей не оставляет тревожный вопрос: «А как справляются с дефицитом?»

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким! И все это, повторим, в канун перехода на регулируемый рынок, когда первые в многом были без того напряженности до предела. Людей не оставляет тревожный вопрос: «А как справляются с дефицитом?»

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким! И все это, повторим, в канун перехода на регулируемый рынок, когда первые в многом были без того напряженности до предела. Людей не оставляет тревожный вопрос: «А как справляются с дефицитом?»

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

— Да это хрупкое равновесие гравитации и одновременно трагическая эпопея, завершилась очередным неожиданным повышением цен. Да еще каким!

## Что посмотреть в выходной

## Чудо из дерева

В ГМИ УЗБЕКСКОЙ ССР открыта экспозиция китайского прикладного искусства.

Культура и искусство китайского народа формировались под влиянием даосизма и конфуцианства, а позднее — буддизма, проникшего в Китай из Индии в начале нашей эры. Своиственные этикетные религиозно-философским системам одухотворение природы, обожествление животного и растительного мира, поиски гармонии, единение человека с природой отражались в произведениях китайского искусства, часто становившихся его основным содержанием. Этой особенностью китайской живописи, скульптуры, декоративно-прикладного искусства и архитектуры легко заметить в экспозиции небольшой по объему коллекции Государственного музея искусств Узбекской ССР.

Сегодня обратим ваше внимание лишь на один из видов прикладного искусства — резьбу по дереву. Дерево было излюбленным материалом китайских резчиков. Резьбой по дереву в Китае занимались не только художники-профессионалы, но и ремесленники-крестьяне. Особые сорта дерева использовались главным образом для изготовления архитектурных деталей, мебели, скульптуры. Изделия из дерева китайские мастера часто не полировали, а

тщательно шлифовали до тех пор, пока они не приобретали естественный блеск и тепло фактуры. Примером такой техники является резной сундук, стороны которого украшены высоким рельефным изображением морской битвы. В этой работе прекрасно выявлены художественные и практические нужные возможности камфорного дерева.

Замечательным образом китайской художественной резьбы является кровать из наборного дерева, которая привлекает внимание каждого посетителя музея. Этот уникальный экспонат попал наш музей из дворца Великого князя Н. К. Романова. Имя мастера этого замечательного произведения искусства неизвестно. Можно предполагать, что создана она в Китае, на что указывает орнамент, в котором есть изображения белки, грызущей орешки. Известно, что кровати деревья растут в Северной Маньчжурии.

Кровать богато инкрустирована слоновой костью. На ней изображены многочисленные буддийские символические знаки, фигуры богов, разнообразных животных и растений, сценки из народной жизни. Мир неисчерпаем. В нем каждое живое существо — люди, звери, каждый цветок живет в гармонии, как частка единой природы. Так и резные изображения на спин-



## В СИБОЙНИЙ Вечер

## Кашпировский

## в Кошице

После выступлений в США, Канаде, Израиле и Польше известный советский психотерапевт Анатолий Кашпировский провел первый два сезона в спортивном восточнославянском городе Кошице.

На состоявшейся пресс-конференции он отметил, что у него нет колдовских способностей, но что в ходе 28-летней врачебной практики он познал, что человек для человека является лучшим лекарством. Не нужно бороться с недугами, а надо лечить больных, конституциональных.

На СНИМКЕ: демонстрируется новая модель, получившая высокую оценку на всесоюзном показе моды Минлегмаша.

Фото Б. Криштула.  
Фотохроника ТАСС.

ках кровати связаны между собой не только композиционно, но и стюжетно. По существу, это многочисленные иллюстрации к произведениям буддийской мифологии, Феи, ласточки, летучие мыши, сражающиеся всадники, беседки с людьми, арки, мости, снова какие-то неведомые звери...

Все это надо увидеть, чтобы представить удивительное мастерство китайских резчиков прошлого века и получить подлинное наслаждение от общения с этим прекрасным искусством.

Ф. МУХТАРОВА,  
искусствовед.

## Акварельная рапсодия

Мы уже привыкаем к шумным выставкам всевозможных «Мисс-фото», «Эротика-фото», «Карикатур-сатириков», «Авангард-плакатов». И как-то мы не проходили скромные экспозиции выставок акварели, графики, скульптуры старой реалистической школы. Оно и понятно — мода. Она диктует, кудаходить, что смотреть. Но давайте отправимся на этот раз на выставку акварели старейшего художника Республики Е. И. Владимирова, которая расположилась в республиканском Доме экономической и научно-технической пропаганды.

Очарование, легкость и кра-

сочная насыщенность графических листов, представленных здесь, говорят о любви к природе, о видении необыкновенного в самом, казалось бы, обыкновенном. И потому экспозиция остается с тобой равнодушна к причастности к прекрасному.

После окончания работы Е. И. Владимира поступил в Харьковский полиграфический институт, а затем, несмотря на протесты родных, перешел в Московское художественное училище памяти 1905 года. Заканчивал он обучение в нем, уже занимаясь в ВГИКе на художественном факультете. Это было 1939 год. Потом была война, ополченческий поход. Вот и превратился Евгений в солдата Свердловске.

С 1952 года художник-график Е. И. Владимиров живет в Ташкенте. Им оформлено несколько сотен книг для издательства «Лендинга», «Фон», «Внешторгиздат». Здесь хорошо знают этого неутомимого мастера и называют его «апалочкой-выручающей». Уверены, он не подведет, выполнит самый сложный заказ.

И не случайно на его персональную выставку первыми пришли его коллеги. Их и других посетителей пленили не только акварели, но и экспозиции дрефопластиков. Из придуши изогнутых сучков и корней вышли его «Русалки», «Странники», «Попы» и другие персонажи. Их объединяют искрящийся юмор, вечная юность и философия продолжająщейся жизни.

— Мой дядя, — вспоминает Евгений Исаакович, — был талантливым художником-портретистом, и я, будучи совсем маленьkim, мог часами, спрятавшись за занавес, наблюдать, как дядя гнал меня (он не любил, когда кто-либо наблюдал за

его работой), завороженно смотреть, как из-под его кисти рождается портрет.

После окончания работы Е. И. Владимира поступил в Харьковский полиграфический институт, а затем, несмотря на протесты родных, перешел в Московское художественное училище памяти 1905 года. Заканчивал он обучение в нем, уже занимаясь в ВГИКе на художественном факультете. Это было 1939 год. Потом была война, ополченческий поход. Вот и превратился Евгений в солдата Свердловске.

С 1952 года художник-график Е. И. Владимиров живет в Ташкенте. Им оформлено несколько сотен книг для издательства «Лендинга», «Фон», «Внешторгиздат». Здесь хорошо знают этого неутомимого мастера и называют его «апалочкой-выручающей». Уверены, он не подведет, выполнит самый сложный заказ.

И не случайно на его персональную выставку первыми пришли его коллеги. Их и других посетителей пленили не только акварели, но и экспозиции дрефопластиков. Из придуши изогнутых сучков и корней вышли его «Русалки», «Странники», «Попы» и другие персонажи. Их объединяют искрящийся юмор, вечная юность и философия продолжająющейся жизни.

Из обычновенных персидских костюмов, обработанных руками мастера, проглядывают маски с трагическим, комическим и лирическим выражением лица, как бы говорят: «Нам все видно, все понято». И еще: «Услышь нас, услышь нас». На медальонах в позах покоя, негодования, страсти застыли, но так и кажется, что вот-вот оживут фигуры юноши, девушки, женщины, старца. Поверьте, глаз не оторвать — так прятываются эти миниатюрные сцены.

Е. ФОМИНА.

Из обычновенных персидских костюмов, обработанных руками мастера, проглядывают маски с трагическим, комическим и лирическим выражением лица, как бы говорят: «Нам все видно, все понято». И еще: «Услышь нас, услышь нас». На медальонах в позах покоя, негодования, страсти застыли, но так и кажется, что вот-вот оживут фигуры юноши, девушки, женщины, старца. Поверьте, глаз не оторвать — так прятываются эти миниатюрные сцены.

Е. ФОМИНА.

## О суевериях в шутку и всерьез

## НЕ БОЙТЕСЬ «ЧЕРТОВОЙ ДЮЖИНЫ»

Сегодня мы продолжим наш разговор о приметах. Начнем с числа «13».

В настящее время мы пользуемся десятичной системой счета, в основе которой лежит число 10. Но в древности у многих народов был принят счет на дюжины, а основу счета брались число 12, оно как бы замыкало известную группу чисел. А что было дальше? В далекой древности люди не могли дать ответ на этот вопрос. За число 12 следовало какое-то неизвестное. А раз оно было неизвестным, то представлялось и опасным, ведь мышление и современного человека часто работает по принципу — все неизвестное опасно. Позднее, когда число 13 появилось в системе счета, за ним осталась его дурная слава (заметим, кстати, что все числа, считающиеся «священными», лежат в пределах дюжины — 3, 7, 9, 12).

Человек долго не понимал механизм видения мира. А ведь зрение — это первостепенное и важнейшее средство в борьбе за существование, первейший источник информации об окружающем мире. К зрению относились как к чему-то сверхъестественному. Глаза связывали с понятием о душе, о божественном расчете, о сокровенных благодатях, а склонение приводило к несправедливым обвинениям, к ссоре и даже преследованию задорогенного. Нередко, конечно, были и случаи создания образа. Так укреплялась мистическая база числа 13, и нам в наследство от тех времен досталась предрасудок, порожденный неумением считать.

А сколько человеческих драм произошло и продолжает происходить из-за веры в сглаз! Подозреваемым в сглазе не давали покоя, оскорбляли, выживали из наихуднейших мест, преследовали. В XV—XVII веках немало ни в чем не повинных людей было сожжено на кострах инквизиции по обвинению в сглазе! Откуда взялось это суеверие, стоявшее монголам людям покоя и жизни?

Человек долго не понимал механизма видения мира. А ведь зрение — это первостепенное и важнейшее средство в борьбе за существование, первейший источник информации об окружающем мире. К зрению относились как к чему-то сверхъестествен-

ному. Глаза связывали с понятием о душе, о божественном расчете, о сокровенных благодатях, а склонение приводило к несправедливым обвинениям, к ссоре и даже преследованию задорогенного. Нередко, конечно, были и случаи создания образа. Так укреплялась мистическая база числа 13, и нам в наследство от тех времен досталась предрасудок, порожденный неумением считать.

Справедливости ради скажем, что глаза связывали с понятием о душе, о божественном расчете, о сокровенных благодатях, а склонение приводило к несправедливым обвинениям, к ссоре и даже преследованию задорогенного. Нередко, конечно, были и случаи создания образа. Так укреплялась мистическая база числа 13, и нам в наследство от тех времен досталась предрасудок, порожденный неумением считать.

Правоверные индуисты и сегодня не сомневаются в жуткой силе третьего глаза бога Шивы, как и в том, что одноглазый бог Сани досаждает, чтобы предмет, попавший в его поле зрения, разлетелся на куски.

Считалось, что взглядом можно передать человеку свою любовь и он испытывает это чувство — отсюда «любовь с первого взгляда». А можно, будто бы, передать и зависть, злобу, дурной умысел. Отсюда вера в сглаз. Считалось, что сглаз может прежде всего людям с черными глазами, сросшимися бровями и хмурым лицом. Это естественно, ведь их взгляд наиболее эмоционален. Но чаще всего вера в сглаз вообще не имеет адресата. Просто при всякой житейской неудаче или болезни могут прежде всего люди с черными глазами, сросшимися бровями и хмурым лицом. Это естественно, ведь их взгляд наиболее эмоционален. Но чаще всего вера в сглаз вообще не имеет адресата. Просто при всякой житейской неудаче или болезни могут прежде всего люди с черными глазами, сросшимися бровями и хмурым лицом.

Правоверные индуисты и сегодня не сомневаются в жуткой силе третьего глаза бога Шивы, как и в том, что одноглазый бог Сани досаждает, чтобы предмет, попавший в его поле зрения, разлетелся на куски.

Правоверные индуисты и сегодня не сомневаются в жуткой силе третьего глаза бога Шивы, как и в том, что одноглазый бог Сани досаждает, чтобы предмет, попавший в его поле зрения, разлетелся на куски.

А. СПИРИДОНОВА.

В Львовском производственном-торговом объединении «Весна» большинство технологических операций осуществляют автоматы, управление которыми происходит из единого компьютерного центра. В считанные секунды выполненный электронным карандашом рисунок превращается в четко оформленный чертеж. Затем по разработанным компьютером лекалам автоматические закройщики начинают готовить из ткани детали будущей модели.

Объединение получило предложения различных фирм из ФРГ, Италии, Канады, Финляндии, Югославии заключить контракты на поставку добродорной и элегантной одежды.

На СНИМКЕ: демонстрируется новая модель, получившая высокую оценку на всесоюзном показе моды Минлегмаша.

Фото Б. Криштула.  
Фотохроника ТАСС.

Во вторник, 8 сентября, в Кашпировский в Кошице

После выступлений в США, Канаде, Израиле и Польше известный советский психотерапевт Анатолий Кашпировский провел первый два сезона в спортивном восточнославянском городе Кошице.

На состоявшейся пресс-конференции он отметил, что у него нет колдовских способностей, но что в ходе 28-летней врачебной практики он познал, что человек для человека является лучшим лекарством. Не нужно бороться с недугами, а надо лечить больных, конституциональных.

На СНИМКЕ: демонстрируется новая модель, получившая высокую оценку на всесоюзном показе моды Минлегмаша.

Фото Б. Криштула.  
Фотохроника ТАСС.

В Мерцающем полумраке зеркал импровизированной витрины под медленную таинственную музыку вдруг оживает два манекена. Слышен звон разбивающегося стекла — это ожившие фигуры устремляются в жизнь. Сначала непривычными «деревянными» движениями в стиле «брейк» они выходят на освещенное место. Затем, словно пластика, раскрашивая на старом граммофоне, набирают скорость и преобразуются из истуканов в изящных, элегантных и живых девушек, легко и грациозно плавящихся настороччу зрителя. Этой загадочной экспозицией началась премьера нового спектакля «Прощание с летом», состоявшейся недавно назад в Театре моды Республиканского центра ассортимента и моды швейной промышленности УзССР.

О спектике новой разновидности театрального искусства — Театра моды — можно долго спорить. Но несомненным остается факт, что элементы искусства театра вдохнули жизнь в творения модельеров. А жизнь, как известно, не просто движение — это еще и состояние души человека и природы, настроение, эмоции, что не могло быть в полной мере отражено самыми красивыми ходждением манекенщиц. Поэтому в миниатюре на «прощании с летом» изображены изящные, элегантные и захватывающие движения актрис и моделей, в душах пробуждаются творческие силы, желание подражать и стать неповторимыми, сопротивляться своим рукам. Благодаря новейшим технологиям, впервые примененным в спектакле, «Беседы с летом» получили новый смысл.

Законы театра сработали и здесь: общение актеров с зрителем — живое и синтетичное — рождает отклики с «одной стороны рампы». Зрители заражаются увлечением, красотой, жизнью актеров и моделей, в душах пробуждаются творческие силы, желание подражать и стать неповторимыми, сопротивляться своим рукам. Благодаря новейшим технологиям, впервые примененным в спектакле, «Беседы с летом» получили новый смысл.

В мрачном полумраке зеркал импровизированной витрины под медленную таинственную музыку вдруг оживает два манекена. Слышен звон разбивающегося стекла — это ожившие фигуры устремляются в жизнь. Сначала непривычными «деревянными» движениями в стиле «брейк» они выходят на освещенное место. Затем, словно пластика, раскрашивая на старом граммофоне, набирают скорость и преобразуются из истуканов в изящных, элегантных и живых девушек, легко и грациозно плавящихся настороччу зрителя. Этой загадочной экспозицией началась премьера нового спектакля «Прощание с летом», состоявшейся недавно назад в Театре моды Республиканского центра ассортимента и моды швейной промышленности УзССР.

Оно же подтверждает, что эти работы — не последнее слово в поэзии национальных тканях. Надежный голос популярной французской Парида на подиуме «Высокая мода».

Режиссер спектакля Владимир Романенко, работающий за троих в прямом смысле: как постановщик, раскрашивающий на старом граммофоне, набирают скорость и преобразуются из истуканов в изящных, элегантных и живых девушек, легко и грациозно плавящихся настороччу зрителя. Этой загадочной экспозицией началась премьера нового спектакля «Прощание с летом», состоявшейся недавно назад в Театре моды Республиканского центра ассортимента и моды швейной промышленности УзССР.

Оно же подтверждает, что эти работы — не последнее слово в поэзии национальных тканях. Надежный голос популярной французской Парида на подиуме «Высокая мода».

Законы театра сработали и здесь: общение актеров с зрителем — живое и синтетичное — рождает отклики с «одной стороны рампы». Зрители заражаются увлечением, красотой, жизнью актеров и моделей, в душах проб

# НА ВАШИХ ТЕЛЕЭКРАНАХ

## Понедельник

10 СЕНТЯБРЯ

**ВНИМАНИЮ ТЕЛЕЗРИТЕЛЕЙ!**  
В связи с профилактическими работами в понедельник, 10 сентября, программы ЦТ I с 6.00 до 12.40 будут транслироваться по каналу УзТВ.

● ЦТ I

6.00 «120 минут».

8.00 Т. Уильямс, «Кошка на раскаленной крыше». Спектакль Московского академического театра им. Вл. Маяковского.  
10.55 Детский час (с уроком немецкого языка).  
11.55 Коллаж.

12.00 «Время», Телевизионная служба новостей.

★ ★

15.00 Телестудии городов РСФСР, «Грань» (Нижний Новгород).

Среда

12 СЕНТЯБРЯ

● ЦТ I

6.00 «120 минут».

8.05 «Слово», Литературно-художественная программа.

10.05 «Клуб пущевственников». Это было... было...

11.25 Документальные фильмы «Фармеры», «Вы чын, старник!»

12.00 «Время».

12.40 В. Чайковский, «Подросток».

Позма для симфонического оркестра (под влиянием от романа Ф. Достоевского).

★ ★

15.00 Документальный фильм «Спортивный фестиваль в автограде».

15.20 «Болдинская осень». Концертная программа.

Четверг

13 СЕНТЯБРЯ

● ЦТ I

6.00 «120 минут».

8.05 Футбол. Отборочный матч чемпионата Европы. Сборная СССР — сборная Норвегии.

9.45 «Человек. Земля. Вселенная».

10.50 Детский час (с уроком английского языка).

11.50 Коллаж.

12.00 «Время».

12.40 «Разговор в отсутствие героя». Конфликт в театре имени М. Н. Ермоловой.

★ ★

15.00 «Мечта, не предай». Фильм-концерт о жизни и творчестве Леси Украинки.

16.00 «Волшебная серна». Мультфильм.

16.15 «Школа». Телевизионный до-

ументальный фильм (Красноярск).

16.45 Фильм-дrama, «Акмаль, дракон и принцесса» («Узбекфильм»).

17.50 Ф. Лист. Венгерская рапсодия № 2.

18.00 «Время».

18.30 «Экологический бумеранг». О детской экологической конференции в г. Переяславль-Залесском.

19.25 «Рыбина Изуара». Телевизионный многосерийный художественный фильм. 4-я серия.

20.30 «Время».

21.00 Футбол. Отборочный матч чемпионата Европы. Сборная

Коммунистическая партия и коммунисты. Часть 1-я.

23.35 Романсы П. И. Чайковского

15.20 «Музыка дождя». Эстрадный концерт.

16.00 «Золотой волос». Мультфильм.

16.15 Премьера телевизионного документального фильма «Ключич Ежиков» («Союзтельфильм»).

16.45 Диалог с компьютером.

17.30 Кинофестиваль «Приз зрителей».

17.55 По прославленным зрителям. «Кинематографический талант». Телевизионный художественный фильм. 1-я и 2-я серии (Одесская киностудия).

20.30 «Время».

21.00 В правительстве СССР.

21.10 И. Штраус. Вальс из оперетты «Цыганский барон».

21.20 Футбол. Чемпионат ССРС.

«Торпедо»—«Спартак». Передача со стадиона «Торпедо».

23.00 «Лесня-90».

00.05 ТСН.

● ЦТ II

7.30 Утренняя гимнастика.

8.45 «Верткала». Премьера телевизионного документального фильма «Сказки и приключения».

9.15 «Сурья. Земля». Экологическая программа.

10.05 «Дартнер». Коммерческий вестник.

10.35 Приглашает Свердловский оперный. Передача из Свердловска.

11.15 «Под знаком «клика». По страницам научно-популярной программы.

12.15 «Бурда моден» предлага...

12.45 «Варианты будущего». Телевизионный документальный фильм.

13.45 Концерт вокального трио «Яблонища».

Воскресенье

16 СЕНТЯБРЯ

ДЕНЬ РАБОТНИКОВ ЛЕСА

● ЦТ I

7.15 «Спорт для всех».

7.30 Ритмическая гимнастика.

8.00 Тирас «Спортлото».

8.15 «С утра пораньше».

9.15 «На службе Отечества».

10.15 Утренняя развлекательная программа.

10.45 «Вокруг света».

11.45 «Здоровье».

12.30 «Педагогика для всех».

13.30 «Политические диалоги».

14.30 В мире сказок и приключений. «Доктор Айболит». Мультфильм.

16.00 «Сельский час». Панорама.

17.15 «Играй, гармонь!». В первые (18.15) — Фотоконкурс «Земля — наш дом».

12.00 «Время». Телевизионная служба новостей.

\* \*

15.00 Песни на слова Л. Кондратова.

15.20 «Здоровый образ жизни». О летно-спортивном празднике в Подольске.

15.45 Телестудии городов РСФСР. «Песни деда и моя» (Хабаровск).

16.15 Детский час (с уроком немецкого языка).

17.15 В.-А. Моцарт. Соната № 12. Играет пианистка Мария Жоао Пирея (Португалия).

17.30 «Шелковая кисточка». Мультипликационный фильм.

18.00 «Время», Телевизионная служба новостей.

18.30 Парламентарии в Останкино.

19.05 Футбольное обозрение.

19.25 По прославленным зрителям. Телевизионный многосерийный фильм.

19.35 «В мир животных».

20.40 ТСН. Телевизионная служба новостей.

21.00 Т. Уильямс. «Кошка на раскаленной крыше». Премьера спектакля Московского академического театра им. Вл. Маяковского.

21.45 Санса повторного телефильма «Словеса». «Кто такие русофильи?».

21.50 «Задача с тремя неизвестными». Телевизионный художественный фильм.

21.55 Коллаж (реклама, информация, объявление).

22.00 ТСН. Телевизионная служба новостей.

22.30 «Слова». «Кто такие русофильи?».

22.45 «Ахборт». Мультфильм.

23.00 «Слова». «Кто такие русофильи?».

23.30 «Слова». «Кто такие русофильи?».

23.45 «Слова». «Кто такие русофильи?».

23.55 «Сл